

[u.s. BORGO PROMOZIONE]



Agip

di Albino Perozzo

Borgo Valsugana - Viale Vicenza
tel. 0461 753013 - Fax 0461 752808



Banca
di Trento e Bolzano
Bank
für Trient und Bozen

Borgo Valsugana
Piazza Dante, 7
tel. 0461 754431

BOCCHER

Luciano & C. snc

AUTOTRASPORTI - MOVIMENTO TERRA

sede legale: Via Molinari, 18 - Fraz. Olle
sede amministrativa:

Via Puisle, 17 - 38051 Borgo Valsugana (Tn)
Tel. 0461 752742 Fax 0461 759724
E-mail: luciano.boccher@tin.it

STUDIO TECNICO Oscar Progetti

di OSCAR NERVO - cell. 340 3667617

38050 Pieve Tesino - Via Brigata Venezia, 7
oscar.nervo@email.it

LA RUSTICA

PIZZERIA
SPAGNETTERIA

38051 BORGO VALSUGANA (TN)
Via Naurizio, 19 - tel. 0461 752 648



BOTTEGA DEL COLORE
GIANNI DIVINA & C. snc

Corso Ausugum, 43 - tel. 0461 753057
Via XX Settembre, 21 - tel. 0461 753726
38051 BORGO VALSUGANA (TN)



Tre sconfitte nelle prime cinque giornate di campionato

Borgo, partenza con il freno a mano tirato

Quattro punti dopo cinque partite. Avevamo lasciato i ragazzi di Max Ceraso alla vigilia del primo match interno con la Rotaliana, finito 3-2 per gli ospiti guidati in panchina di Franco Pistolato. Passati in vantaggio su rigore con Vinante, nella ripresa, la Rotaliana pareggia con Marco Tanel per raddoppiare con Bert. Lo stesso porta a tre le reti per gli ospiti con i giallorossi che accorciano le distanze ancora su rigore con Vinante. La settimana successiva ecco la trasferta contro il Comano Fivè di mister Armanini che riesce ad avere la meglio sul Borgo grazie ad un rigore trasformato da Masè. Diverse però le recriminazioni dei giallorossi, soprattutto nella ripresa per un paio di episodi dubbi ed alcune decisioni sfavorevoli della terna arbitrale. Dopo appena tre minuti un cross di Roberto Divina viene respinto goffamente da Lorenzi (all'unica indecisione di giornata) sul corpo di un compagno, la sfera sembra insaccarsi nella porta difesa dal portiere fiavetano, ma con un prodigioso intervento in scivolata Litterini respinge la palla. Il Borgo chiede un penalty e nel recupero sfiora il pareggio con una punizione di Vinante ed un colpo di testa di Nervo. La settimana successiva arriva il primo successo in questo campionato sul campo di Roncegno contro il Calcioghiese. Tutto accade nella ripresa. Al 12' la rete di Marchi, poco dopo il pareggio degli ospiti con

Roberto Bazzani. Al 29' passa ancora il Borgo con Vinante su punizione e poco dopo, al 40', la terza rete di Marchi. Domenica scorsa la trasferta in quel di Marco. Ed arriva la terza sconfitta della stagione per 3-1 contro la matricola Leno che supera i giallorossi con le reti che portano la firma della «premiata coppia» Menolli - Schlagenauf. Sull'1-0 verso il finale del primo tempo il temporaneo pareggio del Borgo con l'azione Vinante-Dalvai e, sulla corta respinta del portiere locale, Oscar Nervo che è il più rapido a ribadire in rete. Ma il Leno preme sull'acceleratore e dopo aver raddoppiato resiste nella ripresa al ritorno dei ragazzi di Ceraso chiudendo la partita a pochi minuti dal termine. Una vittoria, un pareggio ed una sconfitta. Questo il ruolino di marcia di una formazione che fino ad ora ha realizzato otto reti subendone dieci. E questa domenica al centro sportivo di Borgo arriva l'Anaune. I "nonesi" di mister Iachemet sono reduci dal 3-3 casalingo con il Calcioghiese, come la Rotaliana, sono ancora imbattuti: due vittorie e tre pareggi, nove punti in classifica con sette reti fatte e sole quattro subite. Un duro banco di prova per i nostri ragazzi, un match difficile da affrontare con la giusta determinazione ma soprattutto con la voglia matta... di portare a casa il risultato!

Dorigoni

CONCESSIONARIO PER TRENTO

Loc. Stella, 42 - 38100 Trento
Tel. 0461 381 200
Fax 0461 381 222
www.dorigoni.com
vendita.vw@dorigoni.com



Viale Vicenza, 26 - 38051 BORGO VALSUGANA
tel. 0461 753688

PAG.
02

È la terza partita lontano da casa. Sabato i ragazzi di Massimo Armelao saranno impegnati sul campo di Cognola contro una formazione che dopo cinque giornate è ultima in classifica con solo un punto. Quasi un testa-coda, visto che gli juniores provinciali – inseriti nel girone B – fino ad ora hanno totalizzato ben nove punti frutto di tre vittorie ed una sconfitta. Al debutto è stato come giocare a tennis con il Borgo che ha “maramaladeggiato” sull’Aquila Trento con un rotondo 6-2. La settimana successiva il debutto al centro sportivo con l’Azzura che è stata regolata con il più classico dei risultati: un 2-0 che ha portato i ragazzi in testa alla classifica a punteggio pieno. Un primato che è davvero durato poco.

Pochi giorni dopo infatti è arrivata la prima sconfitta a Cavalese per 2-1 contro il Fiemme, attuale capolista con dieci punti.

Mateo Sotele ha siglato l’unica rete dei giallorossi che hanno immediatamente reagito al primo stop stagionale superando - la settimana scorsa in casa - il Fassa con un rotondo 4-1. Una bella prestazione, una vittoria che porta le firme di Gianluca Slompo autore di una doppietta e di Giacomo Caon e Stefano Gonzo. Fino ad ora i ragazzi di Massimo Armelao - vera anima di questa squadra assieme al dirigente accompagnatore Giordano Capra - hanno realizzato tredici

Tre vittorie in quattro incontri per la formazione Juniores

Buone le prime per Armelao

In classifica i giovani giallorossi sono preceduti solo dall’imbattuto Fiemme

reti. Sugli scudi Gianluca Slompo autore di tre goal; per due volte hanno bucato la rete avversaria anche Davide Dalsasso, Stefano Dalvai e Stefano Gonzo.

A segno, fino ad ora, anche Giacomo Caon, Riccardo Cescato, Cesare Felicetti e Mateo Sotele. Solo cinque le reti subite.

I giallorossi si trovano al terzo posto in classifica, a pari merito con il Valsugana di Scurelle allenato da Giuseppe “Pinoti” Micheli. Formazione quest’ultima con una partita in meno.

In questo fine settimana il Borgo giocherà a Trento con il Calisio, il Valsugana poco distante sul campo della Nordauto Virtus.



PAG.
03



New
HOPE S.R.L.
Sede legale via per Telve, 17/5
38051 Borgo Valsugana (TN)
tel. 0461/752323 - fax. 0461/756426

[U.S. **BORGO JUNIORES**]



Zona Artigianale - TELVE
tel. 0461 766044
0461 766431
fax 0461 767010
www.burlon.it
e-mail: info@burlon.it

STUDIO TECNICO
Geom. SERGIO CAPRA

Via Spagolla, 7
BORGO VALSUGANA (TN)
tel. 0461 752846 - fax 0461 740009
e-mail: info@abacond.com



Via V. Molinari 6/B - fraz. Olle
38051 Borgo Valsugana (TN)
Tel. 0461 753 825 - Fax 0461 756 433
Cell. 339 5340240
E-mail: moserermanno@alice.it



PULIZIE CIVILI - INDUSTRIALI - POZZI NERI
RACCOLTA RIFIUTI SPECIALI - TOSSICI E NOCIVI

Loc. Lagarine, 11 - Scurelle (TN)
tel. 0461 763838 - fax 0461 763808



LINEE ELETTRICHE
CABINE DI TRASFORMAZIONE - IMPIANTI
DI ILLUMINAZIONE - LAVORI EDILI STRADALI
ACQUEDOTTI E FOGNATURE

38051 BORGO VALSUGANA (TN)
Via per Telve 4 - Tel. 0461 752028
Fax 0461 759007 - e-mail: info@cts-tn.com

"Il Prezioso" 
ARGENTERIA - OREFICERIA
di RENATO CAMOSSA

Piazza DE GASPERI 3
BORGO VALSUGANA (TN) Tel. Fax 0461 751240

[u.s. **BORG
ALLIEVI**]

ElettroDPD
S.N.C.

Via Puisle, 23 (Z.A.) - Borgo Valsugana
tel. 0461 753462 - fax 0461 754 714
www.elettro-dpd.com

GAIARDO

**CARTOLERIA
SCUOLA - UFFICIO
CENTRO COPIE**

*Centro
Carta*

Via Ortigara, 8 - Borgo Valsugana
tel. e fax 0461 754640



anesi flavio

Via dei pascoli, 9 - Pergine Valsugana (Tn)
Tel. 0461 531 409 - fax 0461 504 668
e-mail: flavio.anesi@tin.it



**IMBIANCATURA VERNICIATURE
RESTAURO DECORAZIONI**

Zona Industriale - Grigno (TN)
tel. e fax 0461 765 466



Corso Ausugum, 36
38051 BORGIO VALSUGANA (TN)

LACCONCIATURA
DIVINA
di Divina Mariano

Via Feltre, 7
Fraz. Oile
Borgio Valsugana
tel. 0461 754767



Mezzocorona piglia tutto, ma il piazzamento è alla portata

Difficile girone eliminatorio per gli allievi regionali

Serve però più continuità di rendimento per il secondo posto

Gli Allievi regionali, allenati da Aldo Lorenzin, con l'aiuto di Antonio Scaccianoce, Ruggero Romagna e Franco Stefani, affrontano anche quest'anno il girone eliminatorio per accedere al torneo regionale. Le rivali sono: Mezzocorona, Levico, Perginese, Val Fiemme, e Valcembra. A parte l'inarrivabile Mezzocorona, il girone si presenta piuttosto equilibrato e l'assegnazione del secondo posto appare molto incerta.

La prima partita ci vede opposti proprio ai più forti: il Mezzocorona. Gli ospiti prendono in mano le redini della partita ma stentano a far breccia in una difesa attenta. Ci vuole così un astuto calcio di punizione, provato in allenamento chissà quante volte, per portare in vantaggio i nostri avversari. Il raddoppio arriva all'inizio del secondo tempo, ancora su punizione. A questo punto l'U.S. Borgo riesce a imporre il proprio gioco, arrivando vicinissimo al gol. Ma proprio nel momento di massimo sforzo gli ospiti trovano la terza rete, viziata da un netto fuorigioco, e approfittando del momentaneo sbandamento dei nostri, chiudono la gara con un rotondo 4-0.

Il Borgo cerca il riscatto nella gara successiva a Levico. Gli Allievi partono un po' distratti e vanno subito sotto di un gol. La reazione è però immediata e l'U.S. Borgo mette alla frusta gli avversari, segnando prima con un bel sinistro di Andrea Trentin e rovesciando poi il risultato con un rigore realizzato da Ramadan Kerelaj. La nostra squadra potrebbe segnare ancora, ma allo scadere del primo tempo è il Levico, in una delle sue rare incursioni, ad ottenere un calcio di rigore con cui riporta il risultato in parità. Emerge a questo punto un po' di nervosismo e la nostra squadra rimane in dieci per un'espulsione. Nonostante l'inferiorità numerica gli Allievi riescono nel secondo tempo a controllare la

partita e a creare alcune ottime occasioni da gol. Il risultato però non cambia rimanendo inchiodato sul 2-2. Nella terza giornata, sul piccolo campo di Torcegno, l'U.S. Borgo ospita il Valcembra, fanalino di coda fermo a zero punti. La partita è nervosa e difficile soprattutto a causa del terreno che non favorisce la maggior tecnica dei nostri. Dopo aver rischiato in qualche occasione gli allievi vanno in vantaggio con un colpo di testa di Manuel Tomio. Nel secondo tempo lo stesso giocatore, approfittando di un errore del portiere, mette a segno il gol del raddoppio. Il Valcembra però non ci sta e riesce ad accorciare le distanze. Ma è ancora l'U.S. Borgo ad andare in gol con Andrea Trentin, portando così a casa la prima vittoria con il risultato di 3 - 1. L'incontro successivo si svolge ancora a Torcegno e ci vede affrontare il forte Val Fiemme.

L'inizio è stentato ma i nostri trovano finalmente le misure e passano in vantaggio con Loris Beja che depone in rete il pallone dopo una concitata mischia in area. Lo stesso giocatore si ripete nel secondo tempo con un bel tiro dal limite dell'area. La nostra squadra si illude e arriva così la reazione rabbiosa del Val Fiemme che mette a segno addirittura tre gol nell'arco di poco più di dieci minuti. L'incubo si dissolve nel finale di partita quando Nicola Maniotti infila il portiere avversario con un preciso colpo di testa, fissando il risultato sul 3-3.

In queste prime quattro gare gli Allievi regionali hanno dimostrato orgoglio e carattere e anche un'evidente crescita nel gioco. Bisogna ora ottenere maggiore continuità e convinzione, quelle che sono mancate nell'ultima partita disputata contro la Perginese che ha visto gli allievi regionali dell'U.S. Borgo soccombere sotto un pesante 5-0.

LITO
delta

38050 Scurelle (Tn)
Località Asola
Tel. 0461 763232
Fax 0461 763007
info@litodelta.com
www.litodelta.com

 **Cassa Rurale**
Oile-Samone-Scurelle
Banco di Credito Cooperativo

PAG.
04



Dopo 3 incontri, il tabellino dei giovanissimi provinciali di Mario Feller è ancora fermo a zero punti.

Esordio negativo sabato 13 settembre con le quattro reti incassate dal Povo Scania che, grazie ad un inesistente nostro attacco e ad alcuni errori difensivi, con due reti per tempo si aggiudicava tranquillamente l'incontro. Dopo un turno di riposo, i ragazzi tornava in campo a Torcegno il 28 settembre con la voglia di far bene, ma nonostante una partita attenta, un calcio di rigore consegnava all'Oltrefersina una vittoria che di sicuro non meritava. Al terzo appuntamento stagionale sul sintetico di Telve l'ultima sconfitta, e questa volta con il rotondo punteggio di 11 a 2 contro la formazione del "Valsugana Scurelle A". Una formazione molto "fisica" e con tanti ragazzi al secondo anno nei provinciali. Le due reti sono state realizzate da Andrea Pinton. Il prossimo appuntamento è per sabato 11 ottobre alle ore 17 in casa con il Civezzano.

E l'ultima domenica è stata davvero amara anche per i giovanissimi regionali di Mauro Slompo che tanto bene avevano fatto fuori casa (superando prima il Levico e poi il Valcembra e l'Alense a suon di gol) sconfitti sul terreno amico per 3 a 2 dalla Perginese. Con questo risultato, gli avversari li superano in classifica portandosi alle spalle del Mezzocorona che detiene il primato nel

Poche le soddisfazioni per i Giovanissimi provinciali

Quello zero in classifica

Meglio i "Regionali" ai quali però non si addice il fattore casa

Girone B. E proprio con il Mezzocorona i nostri avevano fatto il primo passo falso subendo sul terreno di casa una sconfitta di misura (1-0). La formazione di Slompo nonostante le due sconfitte interne ha le carte in regola per superare il proprio girone; le giocate fluide e pulite, arricchite dal buon gioco di alcuni elementi, quali Montibeller (sue le 2 reti con la Perginese), Gaiardo, Dalla Rosa, Voltolini hanno fatto sì che questa squadra sia diventata una delle più competitive del girone. Ancora 5 giornate alla conclusione della prima fase: si ricomincia domenica 12 ottobre in casa con il Levico (all'andata battuto per 4 a 0). Appuntamento domenica alle 10.30 al centro sportivo comunale di via Sacco.

[U.S. BORGO GIOVANISSIMI]



BAR CUSSO

38051 Borgo Valsugana (TN)
Piazza Dante, 17
Tel. 0461 753 029



POSA IN OPERA DI PARETI E CONTROSOFFITTI IN CARTONGESSO

Fraz. Belvederi 4/b - 38055 GRIGNO (TN)
tel. e fax 0461 769049 - cell. 338 3989325



COMIN

Selezione e stagionatura
FORMAGGI
Salumi - Specialità tipiche

Negozi Specializzati

Telve Valsugana - Via Nale, 15
tel. 0461 777006



**OFFICINA ELETTRAUTO
VENDITA AUTO NUOVE ED USATE**

Via Puisse, 27/A - Zona Art.
38051 BORGO VALSUGANA (TN)
Tel. 0461 754113 - Fax 0461 754502



Partner Service

Località Broletti
38050 Castelnuovo Valsugana (TN)
Sede Legale: Via Verdi, 19 - 38100 Trento
Tel. 0461 752664 - Fax 0461 759938

PAG.
05

IMPORTAZIONE BIRRA DISTRIBUZIONE BEVANDE



BORGO VALSUGANA - Via per Olle, 21
tel. 0461 753269 - fax 0461 752836
e-mail: baldis@enovalsugana.com



38051 Borgo Valsugana (TN)
Corso Ausugum, 121
Tel. 0461 757 036
Fax 0461 756 917
info@zirkotech.com
www.zirkotech.com



Via Grazie n° 23 - Telve (Tn) - tel. 0461 76 63 56

[u.s. BORGO ESORDIENTI]



Mouse
di Goner Andrea

Corso Ausugum, 71
Borgo Valsugana
tel. 0461 759997
fax 0461 757188

Produzione, assistenza tecnica e vendita
di personal computer, componenti e accessori

**MACELLERIA
CRISTOFOLETTI CORRADO**

Piazza Municipio, 22/B
38059 STRIGNO (TN)
Tel. 0461 782080



p.i. BORTONDELLO VITO
SERRAMENTI E CARPENTERIA

Via Roma, 39 - 38059 STRIGNO (TN)
Tel. 0461 762 130 - Fax 0461 782 714
www.bortondello.com

SAIT
dal 1899

Albergo Ristorante

CRISTO D'ORO

Via Monte Cimà, 10 SAMONE (TN)
Tel. 0461 762 243



Viale Vicenza, 10
Borgo Valsugana

Tel. 0461 753192

Bilancio in rosso per gli Esordienti

Quattro sconfitte e due sole vittorie per i ragazzi di Gonzo e Cappello

In tre giornate 18 reti fatte e 21 subite. Per le due formazioni allenate da Marco Gonzo e Paolo Cappello - entrambe inserite nello stesso girone - il ruolino di marcia nei primi sei incontri della stagione registra quattro sconfitte e due vittorie. Al secondo anno tra gli esordienti, i ragazzi del '96 all'esordio in casa contro il Levico hanno cominciato con il passo giusto: un rotondo 5-1 finale con le marcature che portano le firme di Andrea Pinton (autore di una tripletta) e di Francesco Gonzo e Marco Armellini. La settimana successiva - la partita è stata giocata al venerdì - i ragazzi di Gonzo hanno affrontato a Scurelle il Valsugana: è finita 8-0 per i giallorossi con una tripletta di Marco Armellini. Le altre marcature portano

le firme di Federico Capra, Francesco Gonzo, Francesco Medaglia, Andrea Broli e Massimo Flocchini. La settimana scorsa la prima sconfitta della stagione: un 2-1 in casa contro l'Ortigara di Grigno, con la rete di Francesco Gonzo. E domenica scorsa alle 10.30 è in programma l'incontro a Tonadico con il Primiero San Martino B.

Passiamo ai ragazzi di Paolo Cappello, da quest'anno alla guida della formazione B degli esordienti giallorossi. Al debutto è arrivata la sconfitta con il Tesino sul campo di Cinte: un 6-2 finale, con le reti per i giallorossi che portano le firme di Yassin El Aouni e Lorenzo Pradel. Una settimana più tardi l'esordio tra le mura amiche. Si è giocato a Torcegno contro il Primiero A, una formazione decisamente più forte e che ha avuto la meglio per 9-0. Nell'ultimo fine settimana, gli esordienti del '97 hanno giocato ad Ospedaletto contro il Monte Lefre: è finita per 3-2 per gli avversari, con le reti del Borgo che ancora una volta sono state realizzate da Yassin El Aouni e Lorenzo Pradel.

E sabato arriva il Telve. L'appuntamento per Paolo Cappello ed i suoi ragazzi è fissato per le 15.30 presso il campo sportivo comunale di via Sacco.



COOPERATIVA LAGORAI



realizzazione manutenzione
arredo giardini e parchi
movimento terra
lavori edili - trasporto conto terzi
pulizie civili e industriali
bonifiche e miglioramenti fondiari

Via Puisle, 35 - BORGO VALSUGANA (TN)
tel. 0461 752885 - fax 0461 759556
e-mail: lagoraib@pop.ftcoop.it

ALDEBRA®

PAG.
06



Pulcini: nessuno a secco

Buon inizio di stagione per tutte le squadre pulcini che finiscono tutte a punti

Sabato 20 settembre si è svolta la prima giornata di campionato per i Pulcini '98 di Carlo Boneccher e i '99 di Stefano Bellumat. I primi sono andati in trasferta a Mezzano contro il Primiero A. I giallorossi dominano l'incontro ma concretizzano meno di quanto potrebbero.

Nonostante ciò a fine primo tempo i nostri sono in vantaggio per 1 a 0 con rete di Emanuele Dalledonne. Nella ripresa è Nicola Montibeller supportato come si deve da Elia Cristofoletti e Davide Baldi a mettere al sicuro il risultato con una tripletta.

Prima della fine del tempo c'è spazio anche per la rete di Davide Baldi che risponde immediatamente al goal degli avversari.

Nel terzo tempo sono i padroni di casa ad andare a segno due volte su azione da calcio d'angolo ma la rete di Antonio Segnana mette a sicuro il risultato.

La partita termina così 6 a 3.

Il Borgo B ospita invece l'Oltrefersina C. I giallorosso pareggiano 4 a 4 dopo essere stati in vantaggio per 3 a 1 ma anche in svantaggio per 4 a 3. Le reti sono state messe a segno da Jures Ahmetaj (doppietta), Yassin Eddami e Davide Voltolini.

Sabato 27 il Borgo A ospita il Telve A di Natalino Pecoraro che va subito in vantaggio sui giallorossi. La partita rimane equilibrata fino a dieci minuti dalla fine quando Emanuele Dalledonne trova il pareggio. Purtroppo il Telve è bravo a sfruttare lo spazio lasciato dal

Borgo, proiettato in avanti, e in contropiede Matteo Pecoraro porta in vantaggio gli ospiti sfruttando un ottimo cross di Stefano Marchi. A questo punto i giallorossi perdono la fiducia e la speranza e subiscono anche il terzo e il quarto goal nel giro di pochi minuti. Il Borgo B, ospite dell'Audace, viene invece sconfitto per 5 a 3.

Nel torneo di calcio a 5 si assiste invece all'esordio dei giallorossi del 2000 allenati da Diego Orsingher che vengono sconfitti per 6 a 4 dopo una partita combattuta che ha visto il Telve prevalere nettamente solo nella parte iniziale dell'incontro. Per i giallorossi hanno siglato due reti a testa Lorenzo Dallapiccola e Matteo Molinari.

Sabato 4 ottobre il Borgo A ha ospitato il Primiero B vincendo per 6 a 1 dopo una partita dai ritmi bassi e dalle poche emozioni. Gli ospiti vanno subito sotto su autorete e Emanuele Dalledonne va a segno prima della fine del primo tempo.

Dopo un secondo tempo senza goal torna a segnare, nel terzo, Emanuele Dalledonne, seguito da Davide Baldi, Elia Cristofoletti e Nicola Montibeller. Prima del fischio finale vanno a segno gli ospiti su azione da calcio d'angolo.

Il Borgo B, in trasferta, viene sconfitto di misura dal Levico A mentre i 2000 sono andati a vincere a Vigolo Vattaro per 2 a 0 (entrambe le reti sono di Matteo Molinari) contro i pari età della Vigolana.

[u.s. **BORGO PULCINI**]

Pescheria

DELLAGIACOMA

VENDITA ALL'INGROSSO E AL MINUTO

Via Padri Morizzo, 18 - Borgo Valsugana
tel. 0461 752 037



Via Armentera, 7
38051 Borgo Valsugana (TN)
www.lopera.net - info@lopera.net
tel. e fax 0461 757 415



studio tecnico
B. due

geom. Riccardo Buffa e Franco Barzani

- Borgo Valsugana (Tn)
- via F. Bordignon, 2
- tel. 0461 753633 Fax 0461 756616
- E-mail: ufficio@studiotecnicoibue.it



Viale Città di Prato, 15
38051 Borgo Valsugana (TN)
Tel. 0461 752933

PAG.
07



Acciaineria Valsugana S.p.A.
LEALI GROUP
38051 BORGO VALSUGANA (TN) - Via Puisse, 4
Tel. 0461 753571 - Fax 0461 752782
www.accvalsugana.com - info@accvalsugana.com



[U.S. BORGO CLASSIFICHE]

FOTO OTTICA
TRINTINAGLIA

Largo Dardi, 8 - 38051 Borgo Valsugana (TN)
Tel. 0461 753263

Laboratorio fotocolor
occhiali da vista e da sole

CONFIEZIONI
MONTIBELLER

Borgo Valsugana (TN) - Corso Ausugum, 48 - Tel. 0461 753147

RISTORANTE
CENTRALE
PIZZERIA

Piazza Martiri
della Resistenza, 3
38051 Borgo Valsugana (TN)
Tel. 0461 752205

EDILMENON

38050 Scurelle (TN)
Tel. 0461 780139

ArchinGeo
società di progettazione
www.arch-ingeo.com

Vignola&Micheli

progettiamo il presente...
pensando al futuro

Scala Telvana, 2 - 38051 Borgo Valsugana (TN)
tel/fax +39 0461 752 058 cod. fisc. e P. IVA 01973430224

GALVAN RENZO

termoidraulica
impianti gas metano

Via per Olle, 46 - Borgo Valsugana
tel. 0461 754155

la termoidraulica
s.n.c.

di Zuppel Giorgio e C.

IMPIANTI TECNOLOGICI
INDUSTRIALI CIVILI

CASTELNUOVO - Via Pariolo, 3
Tel. 0461 753 719 - Fax 0461 759 815
latermoidraulicazuppel@tin.it



La pagina delle classifiche

PROMOZIONE 2008/2009

SQUADRA	PARTITE				RETI		PUNTI
	G	V	N	P	F	S	
Rotaliana	5	3	2	0	9	6	11
Baone	5	3	1	1	9	4	10
Comano Fivè	5	3	1	1	5	3	10
Anaune	5	2	3	0	7	4	9
Tnt Monte Peller	5	3	0	2	8	11	9
Azzurra	5	2	2	1	8	6	8
Garibaldina	5	2	2	1	8	6	8
Levico Terme	5	2	2	1	8	6	8
Isera	5	2	1	2	11	8	7
Condinese	5	2	1	2	6	5	7
Villazzano	5	2	0	3	6	12	6
Borgo	5	1	1	3	8	10	4
Dro	5	1	1	3	5	7	4
Leno	5	1	1	3	5	7	4
Calciochiese	5	0	2	3	5	9	2
Fiemme	5	0	2	3	4	8	2

JUNIORES PROVINCIALE 2008/2009 - Girone B

SQUADRA	PARTITE				RETI		PUNTI
	G	V	N	P	F	S	
Fiemme	4	3	1	0	8	3	10
Nordauto Virtus	4	3	0	1	13	4	9
Borgo	4	3	0	1	13	5	9
Valsugana	3	3	0	0	11	3	9
Dolomitica	4	2	1	1	7	6	7
Telve	3	2	0	1	5	7	6
Azzurra	4	1	1	2	4	4	4
Levico Terme	4	1	1	2	8	8	4
Fassa	4	1	0	3	6	12	3
Bolghera	4	0	2	2	2	8	2
Calisio	4	0	1	3	5	9	1
Aquila Trento	4	0	1	3	8	21	1

GIOVANISSIMI REGIONALI 2008/2009 - GIRONE B

SQUADRA	PARTITE				RETI		PUNTI
	G	V	N	P	F	S	
Mezzocorona	5	4	1	0	11	4	13
Alense	5	3	1	1	17	7	10
Borgo	5	3	0	2	14	7	9
Perginese	5	3	0	2	9	12	9
Valcembra	5	1	0	4	4	16	3
Levico Terme	5	0	0	5	4	13	0

GIOVANISSIMI PROVINCIALI 2008/2009 - GIRONE D

SQUADRA	PARTITE				RETI		PUNTI
	G	V	N	P	F	S	
Ischia A	3	3	0	0	8	1	9
Oltrefersina	3	2	0	0	4	0	6
Povo Scania	3	1	1	1	7	5	2
Ortigara	2	1	0	0	4	2	3
Valsugana	3	1	0	1	7	5	3
Vigolana	2	1	0	1	5	5	3
Perginese	3	1	0	1	4	6	3
Audace	3	0	1	1	2	5	1
Civezzano	1	0	0	1	0	1	0
Borgo	2	0	0	2	0	5	0
Primiero S.M.	2	0	0	2	1	7	0
Ischia B**	3	0	0	0	0	0	0
Valsugana B**	2	0	0	0	0	0	0
Levico Terme*	0	0	0	0	0	0	0

* ritirata ** fuori classifica



PAG.
08



VI ASPETTIAMO!



i nuovi sportelli
e gli uffici a servizio
della Clientela
presso la sede
di **Via 4 Novembre**
a Borgo Valsugana



Cassa Rurale

Olle-Samone-Scurelle
Banca di Credito Cooperativo



WWW.CR-CROSS.NET

SEDE:

BORGO VALSUGANA (TN) - Viale 4 Novembre, 20
Tel. 0461 788511 - Fax 0461 752787
E-mail: info@cr-cross.net

FILIALI:

- BORGO VALSUGANA (TN) - Corso Vicenza, 13
Tel. 0461 788561 - Fax 0461 752093
- OLLE DI BORGO V. (TN) - Via S. Bartolomeo del Cervo, 2
Tel. 0461 788551

- CASTELNUOVO (TN) - Piazza Municipio, 13
Tel. 0461 788581 - Fax 0461 754009
- SAMONE (TN) - Via Nuova Superiore, 1
Tel. 0461 788591 - Fax 0461 762449
- SCURELLE (TN) - Via 15 Agosto, 37/A
Tel. 0461 788571 - Fax 0461 762966

Da circa dodici anni in Borgo Valsugana è attiva la scuola di Judo diretta dal maestro. Omar Memic, con particolare attenzione alla formazione di fanciulli e ragazzi. Gli ottimi risultati raggiunti sia in forma di partecipazione che sotto l'aspetto meramente sportivo hanno convinto i sostenitori a fondare la società sportiva, (non a scopo di lucro), JUDO CLUB BORGO VALSUGANA, affiliata alla **F.I.J.L.K.A.M.** (Federazione Italiana Judo Lotta Karate e Arti Marziali). La società è stata creata per opera di persone che credono fermamente, come il suo ideatore, nei principi più intimi del judo. Tale attività, infatti deve essere da prima un METODO EDUCATIVO DEL CORPO, DELLA MENTE E DELLO SPIRITO. Il Judo anche oggi propone all'uomo di confrontarsi e sperimentare il principio, base morale del metodo, espresso con le semplici parole **"tutti insieme per progredire con il migliore impiego delle energie"**. Lo stesso fondatore nel presentare il suo metodo lo illustra così "...Il Judo è quindi uno studio ed un allenamento per la mente ed il corpo e anche una regola di vita..." (J. Kano 1937). Lo scopo fondamentale dell'insegnamento consiste nel conseguire un piacevole esercizio fisico che arreca al corpo benefici salutarissimi non tenendo conto dell'età, sesso, altezza e forza, e quindi vantaggiosamente praticato da donne, uomini, ragazze, ragazzi e bambini di qualsiasi età. L'insegnamento che non ha carattere mistico né è particolarmente doloroso permette oltre che a procurare gioia e benessere di conseguire l'apprendimento di un'utile arte di autodifesa. La società Judo Club Borgo

È attiva in Valsugana da dodici anni

Judo Club Borgo si presenta

Sito internet: www.judo-borgovalsugana.it

E-mail: info@judo-borgovalsugana.it



Valsugana, in armonia con le direttive della Sezione Provinciale Judo di Trento, intende divulgare il più possibile tale disciplina per realizzare nella zona della Bassa Valsugana un centro di effettiva pratica e punto di scambio per esperienze e confronti. Sicuramente la partecipazione di un numero maggiore di allievi non solo permette di migliorare l'organizzazione ma anche di ampliare le scelte possibili per i nostri figli al fine della pratica di uno sport e, soprattutto, di fornire un'alternativa di educazione alla vita.

Se siete interessati ad approfondire la

vostra conoscenza su che cosa è il Judo, se avete dei dubbi ma anche solo per pura curiosità, partecipate e portate i vostri figli **alla palestra ex ITC di Borgo Valsugana al Lunedì e al Venerdì alle ore 18.00 (i corsi sono già iniziati)**, dove avrete modo di vedere lo svolgimento delle lezioni e soprattutto parlare con i responsabili che sono disponibili a fornire qualsiasi altra delucidazione in merito. Oltre ai corsi di judo la società è abilitata ad insegnare Jujitsu (antica arte marziale giapponese), Aikido e difesa personale (M.G.A. Metodo Globale Autodifesa).



Dragoni borghesani sempre sul podio

Abbonati al secondo posto

Con i primi freddi autunnali si è conclusa la stagione agonistica dei dragoni trentini, e quella del Dragon boat Borgo chiude con un bilancio positivo che conferma il trend di squadra al vertice che la società ha consolidato in questi ultimi anni. La compagine borghigiana quest'anno si è rinnovata per circa il 40% della sua "forza propulsiva" arruolando giovani pagaiatori che hanno così contribuito a ringiovanire la squadra.

Il primo appuntamento della stagione 2008 è stata la Dragon Fest che il Borgo ha organizzato in Val di Sella presso il ristorante Carlon che si è conclusa con un buon numero di partecipanti delle varie squadre trentine e con la tradizionale torta a forma di drago realizzata da Nada e Fabio ed offerta a tutti i presenti.

Le ostilità agonistiche invece hanno preso il via a Lases con la DragoLases

organizzata dall'equipaggio del Dragon Stone. La formula ormai collaudata dell'inseguimento in coppia su un anello di 2000 mt ha visto il Borgo salire sul secondo gradino del podio dietro il vigoroso Pergine Nutria. Nel secondo appuntamento i dragoni si sono dati appuntamento sul lago di Santa Giustina in Val di Non per la gran fondo di 10 Km: la DragoNones. Anche in questa occasione, la più dura, il Borgo ha colto la seconda posizione. Dalla Val di Non all'altopiano di Pinè per il terzo appuntamento stagionale: la Dragon Sprint, organizzata come sempre in modo magistrale, nonostante le avverse condizioni meteo, dai dragoni pinetani e nuovamente il Borgo è salito sul podio; sul terzo gradino. Si è arrivati quindi a Caldonazzo dove si è svolto il Trofeo Lago di Caldonazzo, gara che ha sostituito il

Palio dei Draghi. Risultato: quarti! Infine l'appuntamento che ormai da nove anni conclude il calendario agonistico dei dragon boat: la Dragon Flash. Nella solita suggestiva atmosfera del centro storico di Borgo, ulteriormente intensificata durante le finali dalla sua veste notturna, la Dragon Flash ha riservato per la squadra organizzatrice un ottimo secondo posto. Bilancio quindi più che soddisfacente per la società di Borgo che promette per la prossima stagione un'ancora più agguerrita determinazione.

Va inoltre ricordato che il Borgo da alcuni anni sta investendo le proprie energie nella squadra dei piccoli: i "Fuori di Drago" che rappresentano il vivaio da cui nel futuro usciranno i nuovi campioni.

Per concludere, un ringraziamento particolare a tutti gli atleti, grandi e piccoli, che con il loro impegno, la loro costanza e voglia di fare sono riusciti a conquistare questi importanti risultati. Per ultimi ma non per questo meno importanti, si ringraziano tutti i numerosissimi sponsor che credono nella nostra squadra, per l'aiuto datoci in tutti questi anni e grazie ai quali tutto questo non sarebbe stato possibile.

Grazie per l'appoggio economico che ci permette di far fronte a gran parte delle spese necessarie durante la stagione, per la disponibilità nel trasporto delle imbarcazioni, nella realizzazione di gadgets e del vestiario sociale e grazie all'amico Paolo Ferrai per l'allestimento della vetrina sul lungo Brenta a noi dedicata, sin dalla prima edizione della gara borghesana che permette di farci conoscere meglio anche come affiatato gruppo di amici.

Grazie a tutti!



VELOCE CLUB BORGHO <

Il 31 ottobre assemblea generale straordinaria

Tempo di bilancio ed elezioni nel Veloce Club Borgo

**Intanto va in archivio una stagione eccezionale
Cinque vittorie per gli Allievi, buoni piazzamenti dagli Esordienti**

È tempo di bilanci e di elezioni anche per il Veloce Club Borgo. Un'annata, quella che si sta ormai per concludersi, che è stata molto impegnativa ma ricca di soddisfazioni, che in fondo sono quelle che più contano, soprattutto per il cosiddetto morale.

Il 2008 è stato un anno indubbiamente positivo ed avrà il suo sigillo finale il prossimo 8 novembre, quando andremo in scena per l'ultimo atto della stagione, con l'organizzazione del Trofeo Acciaieria Valsugana di ciclocross. Novità assoluta per questo nostro ormai tradizionale impegno sarà la sua localizzazione nella conca di Pieve Tesino. Una spontanea quanto mai gradita volontà di intenti che ci ha portato ad instaurare una collaborazione fattiva con la locale Amministrazione Comunale. Auspichiamo la piena riuscita dell'evento.

Per quanto riguarda i risultati agonistici di quest'anno, ricordiamo con forte emozione le cinque vittorie conquistate dagli Allievi, in modo particolare da Pietro Osele, a segno tre volte, Samuel Gamper e Leonardo Moggio. Bravi anche gli esordienti che con Matteo Borgogno,

Giacomo Tomio e Peter Porcelli hanno conquistato lusinghieri piazzamenti che fanno ben sperare anche per il prossimo anno.

Avremo il tempo e lo spazio, grazie a Sport Giallo Rosso, di rendicontare nei prossimi numeri, tenendo conto che con il mese di ottobre la stagione ciclistica su strada si conclude e prende il via quella del cross, del quale in parte abbiamo già detto e del cui prosieguo non mancheremo di riferire.

Il prossimo 31 ottobre ci sarà anche l'assemblea generale straordinaria, convocata per il rinnovo del direttivo societario.

Si tratta di un appuntamento davvero importante e nel quale la nostra società, come tutte crediamo, ripone la speranza di trovare nuova linfa e nuova energia per rinnovarsi e riproporsi, nel panorama ciclistico non solo trentino.

Cogliamo l'occasione per salutare e ringraziare il Direttore Sportivo degli Allievi, **Sandro Gremes** (nella foto), che dopo quattro anni condotti alla guida delle squadre esordienti prima ed allievi dopo, lascia il Veloce per prendersi un anno di meritato riposo. Un forte in bocca al

lupo agli Allievi in uscita dalla categoria, pronti al salto tra gli Juniores, che passano ad altre società per proseguire la loro avventura agonistica: **Pietro Osele** (FDB Verona), **Daniele Trentin** e **Leonardo Moggio** (Moro Scott Spercenigo Treviso), **Samuel Gamper** e **Matteo Agostini** (Montecorona Palù di Giovo). **Alessandro Carli** sarà allievo al secondo anno con il Borgo, mentre **Daniele Stefani** ha deciso di smettere di correre.

A tutti loro vada il nostro più sentito ringraziamento ed il più amichevole saluto. Vi aggiorneremo sul prossimo numero di novembre, per quanto riguarda il rinnovo delle cariche societarie, il ciclocross e la programmazione degli eventi del 2009. A presto.



IMPORTAZIONE BIRRA DISTRIBUZIONE BEVANDE



STUDIO TOCCOLI
di Toccoli Rag. Arrigo
Via Hippoliti, 11
38051 Borgo Valsugana (TN)
Tel. 0461 753 800 / 753 599

PAG.
12

IMPORTAZIONE BIRRA DISTRIBUZIONE BEVANDE

BALDI

BORGO VALSUGANA - Via per Olle, 21
tel. 0461 753269 - fax 0461 752836
e-mail: baldisas@enovalsugana.com

CARROZZERIA
SANDRI s.n.c.

**NOLEGGIO AUTO SOCCORSO STRADALE
24 ORE E FESTIVI**

Strada della Baricata, 53 - 38050 VILLA AGNEDO (TN)
Tel. e Fax 0461 762 575
e-mail: info@carrozzeriasandri.it - www.carrozzeriasandri.it

CasaMarket

TUTTO PER LA CASA

Tel. 0461 753038
CASTELNUOVO (Trento)

SIMONETTO
CARNI

WWW.SCICLUBCIMA12.COM <

La neve è la materia prima necessaria per tutte o quasi, le attività contenute nel programma dello SCI CLUB CIMA 12; purtroppo, e lo abbiamo ripetuto tante volte, in questi ultimi anni si è fatta desiderare, soprattutto nel tempo e a bassa quota e questo ha penalizzato in modo incisivo lo sci di fondo che per un certo periodo si è addirittura completamente fermato; ultimamente si era vista una ripresa che faceva ben sperare, ma lo scorso "non inverno" ha tolto entusiasmo e voglia di fare alla maggior parte degli atleti e quest'anno, nonostante la buona volontà e gli sforzi della nostra Sara, validamente coadiuvata da Marco, siamo... a terra! Se la stagione non aiuterà avremmo ben poco da raccontare per quanto riguarda questo settore e questo dispiace parecchio perché lo SCI CLUB di Olle ha mosso i suoi primi passi, più o meno 50 anni fa, quasi esclusivamente grazie alla passione per lo sci da fondo di tanti Olati.



È per tutti il pensiero dominante

Per lo Sci Club Cima 12 inizia un periodo di "passione... speriamo che nevichi...!"



la nostra *Alessandra Petrillo*
2° classificata assoluta
femminile nello Slalom
Gigante del 24° Euroski
Meeting Interleasing

Purtroppo niente possiamo fare contro questo clima e perciò non rimane che sperare in tempi migliori!
Per lo sci da discesa le idee ci sono e quello che si potrà fare, si farà con la professionalità e la disponibilità di sempre, con una particolare attenzione verso i più giovani per avviarli in modo piacevole e in piena sicurezza ad affrontare questo sport. Visto comunque che di anno in anno le attività variano di poco, salvo qualche piccola "divagazione" su queste pagine non vi tedieremo con il consueto Programma delle attività previste per l'anno ma ci limiteremo a darvi via via notizia delle attività di immediata o prossima realizzazione, nonché, tempi

tecnici permettendo, del relativo resoconto; vi parleremo inoltre delle attività che riguardano il GRUPPO AGONISTI e se ci riusciremo, vi presenteremo i nostri atleti. Per quello che non troverete su queste pagine e/o per tutte le informazioni necessarie, ricordatevi di tener d'occhio le locandine e di consultare il nostro SITO www.sciclubcima12.com.
Incominciamo con gli appuntamenti di novembre:

1. ginnastica presciistica per adulti a partire dai primi del mese.
2. mercatino dell'usato per lo scambio di attrezzi e abbigliamento, tutti i lunedì a partire dal 17 novembre dalle ore 20,30 presso la sede di via Lecco 13/A a Olle.

PAG.
13

GaboGas 2
di Galvagni Gualtiero & C. s.a.s.

GPL INDUSTRIALE E DOMESTICO

Condino (TN) - tel. 0465 621603 - 0461 621800
agente di zona:
Giuseppe Faustini - 338 8190273

**ONORANZE FUNEBRI GONZO
DI BERNARDIN**

Feschieria
DELLAGIACOMA

VENDITA ALL'INGROSSO E AL MINUTO

Via Padri Morizzo, 18 - Borgo Valsugana
tel. 0461 752 037

nuova apertura



Antiche Contrade

Ristorante Pizzeria

di Sandra e Nicola Bellè

Pizze Farro e Kamut

Pizze Saracene

Pizze e Cucina senza glutine

Cucina Tipica e Pesce

PERGINE
VALSUGANA

Antiche
Contrade
Ristorante Pizzeria

SAN CRISTOFORO
AL LAGO

Lago
di Caldorazzo

LEVICO TERME

Via Lago, 11 - Pergine Valsugana

Tel. 0461 538228 - Fax 0461 538228

Apertura ore: 12.00-14.00 - 18.00-23.00

Chiuso il lunedì

“Eine grossen catastroffen!!”

A parte la Juniores, domenega passada, le altre squadre le ha ciapà na remenada ma se del primo fredo, l'efeto questo l'è bison darghe vin brulè al posto del bon thè.

Se po' la forza publica la ghe farà la prova co' "l'alcool test", no 'ndaremo in malora perchè, mal che la vae, la scusa i la g'ha giravimo 'ntontii, a vodo, for pel prà.

Giorni passai i ha fato la festa anca dei peri ma v'altri imitarli proprio no i dovevi anzi, se proprio, sta festa voi volevi darla no dovevi cucarla, ma piuttosto farla.

Mi ghe son restà anca piuttosto male quando na squadra l'ha fato carnevale perchè co 'n risultato da palacanestro vol dir che i era proprio cascai tel sesto.

I "giovani" se pol anca capirli a volte ma i veci: che i 'ndrisse le robe storte! La Juniores la fa quasi sempre onor e l'è quela che te tien via el mal de cor.

I Esordienti, Pulcini, e compagnia i và via tranquilli e i se la volta via come d'altra parte, me sembra giusto, dirghe bravi co l'è el momento giusto.

E dei più veci, "Amici del Calcio" diti, 'nparemo da lori: "non sono mai finiti" i g'ha tornei longhi, che no finisse più ma i se piassa ben da tanti ani e più.

Se quela "pupilla" de nostra 1° squadra no la fa le robe giuste, o che no quadra, vol dir che soto, forse qualcosa manca, gh'è dei alti e bassi che col tempo i stanca.

Ma mi son convinto che le forse le gh'è, l'afiamento manchelo, opur nol gh'è? Se come Napoleone, che 'n poeta tel parlar el lo vedeva giorni te la polver e altri su l'altar.

Da bravi deghe soto, el tempo presto el passa, no ghe vol tanti mesi che finisse la matassa, ma ricordeve che quando el filo el sarà finì se no averè 'mbastì polito, saremo descusi!

SOM-MARIO

PROMOZIONE	> PAG. 02
U.S. BORGO JUNIORES	> PAG. 03
U.S. BORGO ALLIEVI	> PAG. 04
U.S. BORGO GIOVANISSIMI	> PAG. 05
U.S. BORGO ESORDIENTI	> PAG. 06
U.S. BORGO PULCINI	> PAG. 07
CLASSIFICHE	> PAG. 08
JUDO CLUB BORGO	> PAG. 10
DRAGON BOAT BORGO	> PAG. 11
VELOCE CLUB BORGO	> PAG. 12
SCI CLUB CIMA 12	> PAG. 13
EL BASTIAN CONTRARIO	> PAG. 15

Per la tua **PUBBLICITÀ:**
335 247251 MARCO ZUPPEL
347 8321705 DIEGO BALDUZZO
 e-mail: pubblicita@sportgiallorosso.it

SPORT GIALLOROSSO & DINTORNI...

Periodico di informazione sportiva edito dall'U.S. Borgo con la collaborazione del Pool Calcio Borgo.

Direttore: Giorgio Boccher
Direttore Responsabile: Lucio Gerlin

Hanno collaborato:
 Sergio Bastiani, Lorenza Bertagnolli, Carlo Boneccher, Sergio Boschele, Mirko Capra, Fabio Dalledonne, Massimo Dalledonne, Luigi Moser, Eva Rassele, Sabatino Sirignano, Oriano Tosin

Composizione e Stampa:
 Litodelta s.r.l. - Scurelle (TN)

ANNO XXVII - NR. 2 - OTTOBRE 2008

Chiuso in tipografia il 9 ottobre 2008

[EL BASTIAN CONTRARIO]



BAR TRENTO

Corso Ausugum, 16
Borgo Valsugana

FRUTTA E VERDURA

Dalle Fratte

Mariano & C. S.n.c.

Via Padri Morizzo, 6 - Borgo Valsugana
tel. 0461 754353

ROSTICCERIA E PIZZA AL TAGLIO



Pizza Degasperì, 16
38051 BORGO VALSUGANA
Tel. 0461 754174

Hotel bar ristorante Villa Regina



IMPIANTI IDRO TERMO SANITARI E GAS - RIPARAZIONI



Borgo Valsugana (TN)
Via per Telve, 91/1
Tel. 0461 752326 - Cell. 349 7463086

PAG. 15



Via Capitello, 1 - MARTER di Roncegno
Tel. 0461 764675



